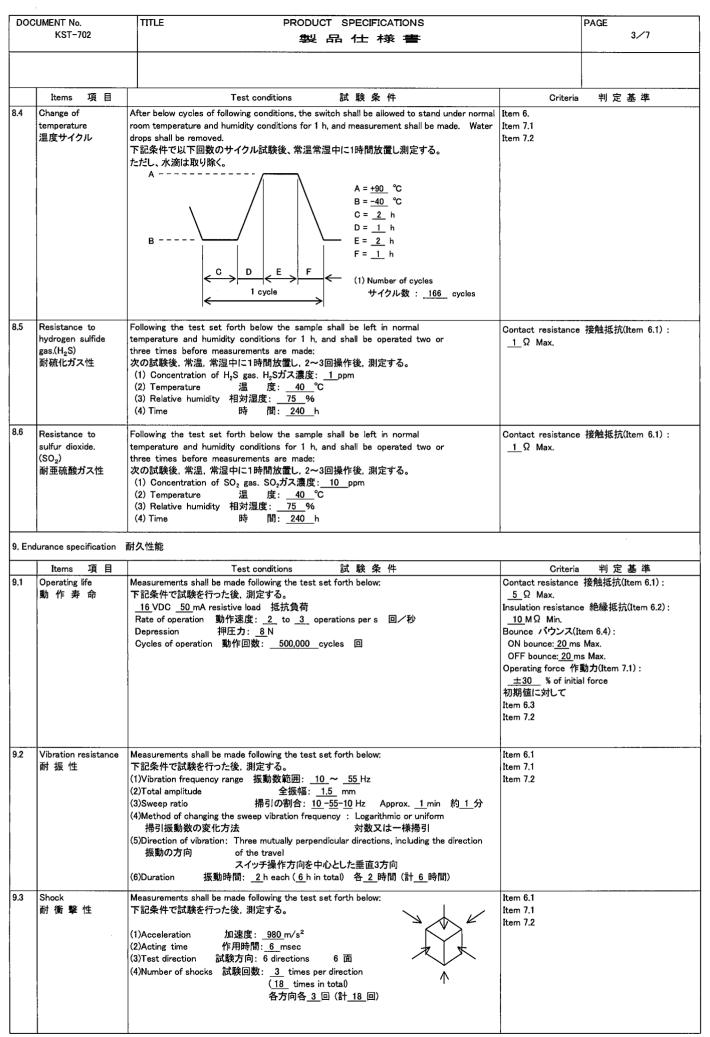
							n eu-		
DOCUI		No. ۲−702	TITLE	PR	ODUCT SPEC				PAGE 1/7
BACKGROUND			製品仕様書					,, ,	
BACK	GROUN	טו							
1 Cam		-般事項				-			
	eraı - pplicati		This specification co	overs the requi	irements for TAC1	switch which hav	ve no keytop.		
1,2 0	peratin	g temperature ra	この規格書は、キー	-トップなしのタ		ヽて 適用する。		常圧)	
				ture range sha	Il refer to the rang	e where this switc	ch keeps electrica	al function within suc	ch temperatures.
1.3 Storage temperature range 1.4 Test conditions 試験状態					°C (normal hur				
			Unless otherwise specified, the atmospheric conditions for making measurements and tests are as follows. 試験及び測定は特に規定がない限り以下の標準状態のもとで行う。						
			•	Normal temperature 常温: (Temperature 温度 5~35°C)					
			Normal humidity 常湿:(Relative humidity 湿度 25~85%) Normal air pressure 常 圧:(Air pressure 気圧 86~106kPa)						
			If any doubt arise f				llowing conditions	i .	
				ただし、判定に疑義を生じた場合は以下の基準状態で行う。 Ambient temperature 温 度: 20±2°C Relative humidity 相対湿度: 60~70%					
			Air pressure Switch shall be mou	気 Inted on PWB			iting.		
			Switch shall be mounted on PWB without any indication of switch floating. スイッチは回路基板から浮かないように取り付ける。						
2. Аррі	earance	e, style and dime	nsions 外観、形状、寸法						
2.1 A	ppearar	nce 外観		be no defects な欠陥があっ	that affect the se	rviceability of the	product.		
2.2 St	tyle and	d dimensions 形	and the second s		wings. 製品図に	よる。			
3. Турс	e of act	tuating 動作形:	式 <u>Tactile feedback</u>	<u>タクティール</u>	レフィード <i>バック</i>				
4. Con	tact arı	rangement 回路			路 <u>1</u> 接点				
5. Rati	ngs ភ	2格	(Details of conta	ct arrangemen	t are given in the	assembly drawing	s 回路の詳細	まは製品図による)	
5.1 M	laximum	n ratings 最大是							
5.2 M	linimum	ratings 最小定	Z格 <u>1</u> VDC <u>10</u>	μΑ					
6. Elec		pecification 電			試験第	_ <i>II</i> +	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Criteria	判定基準
6.1	Item Contac		Applying a below static loa	conditions d to the cente			be made.		刊足签字
	接触	抵抗	スイッチ操作部中央に下記の静荷重を加え、測定する。						
			(1) Depression (2) Measuring method 測	押圧力: <u>_8</u> N 定方法: <u>_1</u> kH		ntact resistance	meter or voltage		
				•	method at 5VDC 散少電流接触抵抗		⋒⋒ 軍隊下注		
				mızı		,ar, ×180007 10	31111 NEW 174		
6.2	Insulat	ion	Measurements shall be ma	ade following th	ne test set forth b	elow:		_100 MΩ Min.	
	resista 絶 緩	ince 抵抗		「記条件で試験を行った後、測定する。 (1) Test voltage 印加電圧: 100 V DC for 1 min.					
	12.	,3 ,,,	(2) Applied position 印加場所: Between all terminals. And if there is a metal frame, between terminals and ground(frame)						
					っterminals and gro 金属フレームがあ		金属フレーム間		
6.3	Voltag	e proof	Measurements shall be ma					There shall be no b	reakdown.
	耐電		下記条件で試験を行った後	後、測定する。		• • • •		絶縁破壊のないこと	
]		(1)Test voltage 印加電圧: <u>250</u> V AC (50~60Hz) (2)Duration 印加時間: 1 min						
				Applied position 印加場所:Between all terminals. And if there is a metal frame,					
	between terminals and ground (frame) 端子間、金属フレームがある場合は, 端子と金属フレーム間								

								DSGD. Nov. 26	, 2013
				-				DSGD. Nov. 26 H. CHKD. Nov. 2	amano
								CHKD. Nov. 2	6.2013
'								26.7	rogima
								APPD. NOV. 2	6.2013
PAGE	SYMB	Ε	BACKGROUND	DATE	APPD	CHKD .	DSGD	1 / K	uto

DOCUMENT No.		TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS	PAGE	
	KST-702	製品仕様書	2/7	
		-22 HH 14 197		
	Items 項目	Test conditions 試験条件	Criteria 判定基準	
6.4	Bounce			
0.4	バウンス	Lightly striking the center of the stem at a rate encountered in normal use (3 to 4 operations per s.), bounce shall be tested at "ON" and "OFF".	ON bounce : 10 ms Max.	
	1111111	スイッチ操作部の中央部を通常の使用状態(3~4回/秒)で軽く打鍵し、ON時及びOFF時	OFF bounce: 10 ms Max.	
		のパウンスを測定する。		
		のパソンスを規定する。		
		Switch		
		<u> </u>		
		Uscilloscop 5kΩ Oscilloscop +sun 7 7 − 7		
		→ ^{3 ♥ 3 ♥ 3 ♥ *** → オシロスコープ}		
		\ \ \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\		
		<u> </u>		
		"ON"		
		,, U U L		
		\rightarrow \leftarrow \rightarrow \leftarrow		
	<u> </u>			
7. Me	chanical specification	機械的性能		
	Items 項目	Test conditions 試験条件	Criteria 判定基準	
7.1	Operating force	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and then applying a	4.0 ± 0.8 N	
	作動力	below static load to the center of the stem, the maximum load required for the switch to		
		come to a stop shall be measured.		
1		スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部に徐々に荷重を加		
		え、操作部が停止するまでの最大荷重を測定する。		
7.2	Travel	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and then applying a	0.9 ± 0.3 mm	
	移動量	static load of bellow force to the center of the stem, the travel distance for the switch to	<u>0.0 4 0.0 11111</u>	
	"	come to a make "ON" shall be measured.		
İ		スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部に以下の静荷重を加		
		え、スイッチがONするまでの距離を測定する。		
		(1) Depression 押圧力: <u>4.8</u> N		
7.3	Return force	The sample switch is installed such that the direction of switch operation is vertical and.	0.5 N Min.	
	復 帰 力	upon depression of the stem in its center the travel distance, the force of the stem to		
		return tot its free position shall be measured.		
	ļ	スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部を移動量押圧後、操		
		作部が復帰する力を測定する。		
7.4	Stop strength	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and then a below	There shall be no sign of damage mechanically	
1	ストッパー強度	static load shall be applied in the direction of stem operation.	and electrically.	
	711 77 1 32172	スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、スイッチの操作方向へ以下の静荷	機械的、電気的に異常のないこと。	
	ļ.	重を加える。		
1		(1) Depression 押圧力:50_N		
		(2) Time 時間: 15 s	•	
7.5	Stem strength	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and then the	5 N	
7.5	ステム抜去強度	maximum force to withstand a pull applied opposite to the direction of stem operation shall	- 	
	八八二版五法及	be measured.		
		スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部の操作方向とは反対方向に		
		操作部を引っ張って抜けない力である。		
		WILL ME 21 STATE CITY IN COLUMN 23 COS OF		
8. En	vironmental specificatio	n 耐候性能		
	Items 項目	Test conditions 試験条件	Criteria 判定基準	
8.1	Resistance to low	Following the test set forth below the sample shall be left in normal temperature and	Item 6.	
	temperatures	humidity conditions for 1 h before measurements are made:	Item 7.1	
	耐寒性	次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。	Item 7.2	
1		(1) Temperature 温 度: <u>-40</u> ± 2 ℃		
		(2) Time 時間: 1000 h		
		(3) Waterdrops shall be removed. 水滴は取り除く。		
8.2	Heat resistance	Following the test set forth below the sample shall be left in normal temperature and	Item 6.	
"-	耐熱性	humidity conditions for 1 h before measurements are made:	Item 7.1	
1	····	次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。	Item 7.2	
		(1) Temperature 温 度: <u>90</u> ± <u>2</u> ℃	7.2	
		(2) Time 時間: 1000 h		
83	Moisture		Contact registers - tx6htu+//2 C1)	
8.3	resistance	Following the test set forth below the sample shall be left in normal temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made:	Contact resistance 接触抵抗(Item 6.1): 500 mΩ Max.	
	resistance 耐湿性	次の試験後, 常温, 常湿中に1時間放置後測定する。	<u>500 m ½ max.</u> Insulation resistance 絶縁抵抗(Item 6.2):	
	m1 12E 1T	次の試験後、常温、常盛中に1時间放置後測とする。 (1) Temperature	Insulation resistance 非巴黎拉克加(Item 6.2):	
1			I ———	
		(2) Time	Item 6.3 Item 6.4	
		(4) Waterdrops shall be removed. 水滴は取り除く。	Item 7.1	
		1.7	Item 7.2	



DOCL	JMENT No. KST-702	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書	PAGE 4/7
0. So	Idering conditions 半 Items 項 目 Hand soldering	田付条件 Recommended conditions 推 奨 条 件 Please practice according to below conditions.	
10.1	手 半 田	ドロミな Practice according to below conditions. 以下の条件にて実施して下さい。 (1)Soldering temperature 半田温度: <u>350</u> °C Max. (2)Continuous soldering time 連続半田時間: <u>3</u> s Max. (3)Capacity of soldering iron 半田コテ容量: <u>60</u> W Max. (4)Excessive pressure shall not be applied to the terminal. 端子に異常加圧のないこと (5)Safeguard the switch assembly against flux penetration from its topside. スイッチの上面からフラックスが浸入しない様にして下さい。	
0.2	Reflow soldering リフロー半田	Please practice according to below conditions. 以下の条件にて実施して下さい。 (1)Profile 温度プロファイル Surface of product Temperature 部品表面温度(°C) 230 180 150 150 120 s Max (Pre-heating 予熱) 3 ~ 4 min. Max. Time inside soldering equipment 炉内通過時間	
10.3	Other precautions For soldering 半田付けに関する その他注意事項	(2)Allowable soldering time 半田回数: 2_ time Max. (The temperature shall go down to a normal temperature in prior to exposure to the second time: 2回目を行う場合には、スイッチが常温に戻ってから行うこと。) (1) Switch terminals and PWB. Upper face shall be free from flax prior to soldering. 事前にスイッチの端子及びプリント基板の部品実装面上にフラックスが塗られていないこと。 (2) Following the soldering process, do not try to clean the switch with a solvent or the like. 半田付け後、溶剤などでスイッチを洗浄しないで下さい。 (3) Recommended cream solder: M705-GRN360-K2-V (SENJU METAL INDUSTRY CO.,LTD) or equivalent 推奨クリーム半田:千住金属工業(株) M705-GRN360-K2-V 同等品 (4) The thickness of cream solder:	n. Therefore, when the PWB is 上げ等によりスイッチ側面から 设けないで下さい。 have the right one before use ne shortest period and at the

DOCUMENT No. KST-702	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書	PAGE 5/7

【Precaution in use】ご使用上の注意

A. General 一般項目

A1. For the export of products which are controlled items subject to foreign and domestic export laws and regulations, you must obtain approval and/or follow the formalities of such laws and regulations.

国内外の輸出関連法規により規制されている製品の輸出に際しては、同法規を遵守の上、必要な許可、手続き等をとってください。

A2. Products must not be used for military and/or antisocial purposes such as terrorism, and shall not be supplied to any party intending to use the products for such purposes.

軍事用途又はテロ等の反社会活動目的では、当製品を一切使用しないでください。また、最終的にそれら用途・目的で使用されるおそれがある法人・団体・個人等へも当製品を一切供給しないでください。

A3. Unless provided otherwise, the products have been designed and manufactured for application to equipment and devices which are sold to end-users in the market, such as AV (audio visual)equipment, home electric equipment, office and commercial electronic equipment, information and communication equipment or amusement equipment. The products are not intended for use in, and must not be used for, any application of nuclear equipment, driving control equipment for aerospace or any other unauthorized use. With the exception of the above mentioned banned applications, for applications involving high levels of safety and liability such as medical equipment, burglar alarm equipment, disaster prevention equipment and undersea equipment, please contact an Alps sales representative and/or evaluate the total system on the applicability. Also, implement a fail-safe design, protection circuit, redundant circuit, malfunction protection and/or fire protection into the complete system for safety and reliability of the total system.

当製品は、特に用途を指定していないかぎり、本来、AV、家電、事務機、情報機器、通信機器、アミューズメント機器等の一般電子機器用に設計、製造されたものです。 したがいまして、原子力制御機器、宇宙・航空機で運行にかかわる機器等の用途では一切使用しないでください。上記の使用禁止の用途以外で、医療機器、防犯機器、 防災機器、海底用機器等の高度の安全性・信頼性を必要とする機器でのご使用の際は、弊社営業担当迄ご相談いただくか、またはセットでの十分な適合性の確認を 行っていただいた上で、フェールセーフ設計、保護回路、冗長回路、誤動作防止設計、延焼対策設計等のセットでの安全対策設計を設けてください。

- A4. Before using products which were not specifically designed for use in automotive applications, please contact an Alps sales representative. 車載対応製品以外の製品を車載用にご使用される場合は、事前に弊社へご相談ください。
- A5. This product is designed and manufactured assuming that it is to be used with the resistance for direct current. If you use other kinds of resistance (inductive (L) or capacitive (C)), please let us know beforehand.

本製品は直流の抵抗負荷を想定して設計・製造されています。その他の負荷(誘導性負荷(L), 容量性負荷(C))で使用される場合は、別途ご相談ください。

- B. Soldering and assemble to PW board process 半田付, 基板実装工程
- B1. Note that if the load is applied to the terminals during soldering they might suffer deformation and defects in electrical performance. 端子をはんだ付けされる場合、端子に荷重が加わりますと条件によりガタ、変形及び電気的特性劣化のおそれがありますのでご注意下さい。
- B2. Conditions of soldering shall be confirmed under actual production conditions.
 はんだ付けの条件の設定については、実際の貴産条件で確認されるようお願いします。
- B3. As this switch is designed for reflow soldering, if you place it at the edge of PWB for convenience, then flux may get into the sliding part of the SW during automatic dip soldering after being mounted, so do not apply auto dip after being mounted.

 当スイッチはリフロー半田対応ですが、スイッチ実装後にオートディップを行う場合にスイッチが基板の端にあるとフラックスが浸入する恐れがありますので十分にご注意下さい。
- B4. As the click rate may deteriorate when heat is applied repeatedly, reflow soldering should be done within the recommended conditions. 熱履歴が加わるとクリック感が低下する可能性がありますので推奨リフロー条件以内でリフローを行う様にお願いします。
- B5. If the stem is given stress from the side, it may result in damages to switch functions. Therefore please handle it with extreme care. When the switch is carried, any shock shall not be applied to the stem. ステムに横からの力が加わりますと、スイッチの機能破壊につながる危険性がありますので取扱いは十分注意して下さい。 移動する場合はステムに衝撃が加わらない様に注意して下さい。
- B6. Switch shall be mounted without any indication of switch floating between switch bottom and PWB. スイッチ底面と回路基板との間に隙間が生じないように取り付けてください。
- C. Washing process 洗浄工程
- C1. Following the soldering process, do not try to clean the switch with a solvent or the like. 半田付け後、溶剤等でスイッチを洗浄しないでください。
- D. Mechanism design(switch layout) 機構設計
- D1. When users use a different PWB mounting hole and land footprints/pattern from our recommended dimensions, the prior consultation shall be made with us. プリント基板取り付け穴およびパターンに関し、推奨寸法以外を採用する場合は、当社に連絡願います。
- D2. You may dip-solder chip components on the backside of PWB after you have reflow-soldered this switch. However, dip-soldering may cause flux to creep up on the wall of the housing and penetrate the switch. Therefore, do not design a throughhole under and around the switch.

 本スイッチをリフロー半田後、プリント基板裏面をディップ半田して使用する場合は、ディップ時のフラックス吹き上げ等により、スイッチ側面より、フラックスがはい上がる場合がありますので、パターン設計にあたっては、スイッチ下面、周囲にスルーホールを設けないで下さい。
- D3. Do not use the switch in a manner that the stem will be given stress from the side. If you push the stem from the side, the switch may be broken. ステムを横方向から押す様な使い方は避けて下さい。ステム先端に横方向から荷重が加わりますとスイッチが破壊される場合があります。
- D4. Press the center of the stem. Click feel may be changed, if you press the edge. This is because the center will be displaced, depending on the hinge structure or cumulative tolerances. When you use the hinge structure, take special care so that the keytop point to press the switch won't move. ステムのセンターを押す様にして下さい。ヒンジ構造及びセット上の累積公差によるセンターズレなどステムを端押しする状態では感触が変化する場合があります。ヒンジ構造の場合は、押下時ステム押し位置が移動しますので、特にご注意下さい。

DOCUMENT No. KST-702	ODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書	PAGE 6/7

D5. This switch is designed for unit construction that it is pressed by human operation.

Please avoid using this switch as mechanical detecting function. In case such detecting function is required, please consult with our detector switch section. 当スイッチは、直接人の操作を介してスイッチを押す構造にてご使用下さい。メカ的な検出機能へのご使用は、避けてください。 検出機能には弊社検出スイッチをご使用下さい。

D6. The switch will be broken, if you give larger stress than specified. Take most care not to let the switch be given larger stress than specified. (Refer to the strength of the stopper.)

スイッチ操作時に規定以上の荷重が加わるとスイッチが破損する場合が有ります。スイッチに規定荷重以上の力が加わらない様にご注意下さい。(ストッパー強度参照)

D7. This switch shall not be pressed and/or operated at any impact force. When switch is pressed at impact force, this may potentially cause damage or breakage of switch.

スイッチ操作時に衝撃を与えないで下さい。衝撃が加わりますとスイッチが破損する危険性があります。

- D8. If you intend to change the way of the switch being used on your module, please let us know. セット上でのスイッチの使われ方が変更される際は当社に御連絡ください。
- D9. Please avoid designing keytop to be projecting from set case. This may cause breakage of switch due to mechanical impact applied to switch body. セットキートップがセット筐体から出るようなご使用方法はお避け下さい。スイッチに衝撃荷重が加わりスイッチ破壊の原因となります。
- D10. Please make sure that switch is mounted without any flexure of PWB. 基板がたわむような場所への設置はお避け下さい。
- D11.This switch is not designed for keeping pressed down for a certain duration of time. If users intend to use our switch for such purpose, they shall verify such suitability with the own actual samples in advance as well as shall use for this purpose under their sole responsibility. The prior colsultation with us is also needed.

 本製品は長押しする用途で設計されたものではありません。本製品を長押し使用される場合は当社にご連絡いただき、仕様内容を調整した上で採用可否判断願います。
- D12. The inclination of the striking part shall be within 3°. 打鍵部の傾斜は、3度以内に設定して下さい。
- D13. Shape of keying tip: 打鍵部先端形状

It is recommended that the tip of the keying section is to be flat(ϕ 5). Also, ABS or PC resign is recommended for its material. ϕ 5mmフラット形状を推奨いたします。尚、材質はABSまたはPC等の樹脂を推奨致します。

E. Using environment 使用環境

E1. In case this product is always used around a sulfurate hot spring where sulfide gas is generated or in a place where exhaust gas from automobiles exists,take most care due to the switch performance might be affected.

硫黄系温泉地等常時ガスが発生する場所や自動車等の排気ガスの発生する場所で常時使用する場合、当製品の性能に影響を及ぼすおそれがありますので十分に

- E2. Follow the directions if you have parts/materials described below within the module where the switch is installed.
 - 同一セット内に以下の様な部材に関しましては以下の点にご注意願います。
 - •For parts, rubber materials, adhesive agents, plywood, packing materials and lubricant used for the mechanical part of the device, do not use those ones that may generate gas of sulfurization or oxidization.

部品、ゴム材料、接着剤、合板、機器の梱包材、機器内の駆動部に使用される潤滑剤については、硫化、酸化ガスを発生しないものを採用してください。

- •When you use silicon rubber, grease, adhesive agents and oil, use those that will not generate low molecular siloxane gas. The low molecular siloxane gas may form silicon dioxide coat on the SW contact part, resulting in the contact failure.
- シリコン系ゴム, グリース, 接着剤, オイルを使用される場合は, 低分子シロキサンガスを発生しないものを使用してください。低分子シロキサンガスが 発生しますとSW接点部に2酸化珪素の被膜を形成して接点障害を引き起こす場合があります。
- ・When you apply chemical agents such as coating agents to the products, please let us know beforehand. 製品のコーティング剤等の薬品を付着させる場合は、別途ご相談ください。
- E3. Do not use this switch in the atmosphere with high humidity or with bedewing probability, because such atmosphere may cause leak among terminals. 高湿度環境下、又は結露する可能性がある環境では、端子間の電流リークが発生する可能性が有りますので本スイッチはご使用にならないでください。
- F. Storage method. 保管方法
- F1. If you don't use the product immediately, store it as delivered in the following environment: with neither direct sunshine nor corrosive gas and in normal temperatures. However, it is recommended that you should use it as soon as possible before six months pass. 製品は納入形態のまま常温、常湿で直射日光の当たらず腐食性ガスが発生しない場所に保管し納入から6ヶ月以内を限度として出来るだけ早くご使用ください。
- F2. After you break the seal, you should put the remaining in a plastic bag to separate it from the outside and store it in the same environment mentioned above. You should use it up as soon as possible.

開封後はポリフクロで外気との遮断を図り上記と同じ環境下で保管し、すみやかにご使用下さい。

- F3. Do not stack too many switches for strafe. 過剰な積み重ねは行わないで下さい。
- F4. Key-switches shall be kept as released position, when they are stored. スイッチの操作部を押し切ったままでの保存はしないでください。

OCUMENT No. KST-702	ПТЕ		SPECIFICATIONS 仕様書	PAGE 7/7
本仕様書は発行日より1年	invalid one year after it is issued, it 目間を経過して、ご返却又はご発注	の無い場合は、無効と	させていただきます。	
電気的,機械的特性,外 The flammability grade of can catch fire, or take me	現寸法および取付寸法以外につき the plastic used for this product is asures to preclude catching fire.	ましては、当社の都合 s ″94HB″ by the UL S		
禁止するか、類焼防止対 Though we are confident requiring higher safety, we	策をお願いします。 in switch quality, we cannot deny t	the possibility that the e what effects your m	y could fail due to short or open circu	uit. Therefore, if you use a switch for a product h alone should fail. And secure safety as a
スイッチの品質には万全を 章に対してセットとしての影 Never use the product be	尽くしていますが故障モードとして:響を事前にご検討いただき、保護! wyond the rating. It may catch fire.	ショート、オープンの発 回路等のフェールセー If you think that the p	フ設計のご検討を十分に行い安全確 roduct may be used beyond the rating	
	otective measures, such as a prot く災発生のおそれがありますので絹			ある場合は保護回路等で電流遮断等の対策を
	k or registered trademark of ALPS 電気株式会社の商標もしくは登録			
		•		

